tato 'tra reme sa tayâ saha 'udyâneshu kântayâ sajalotpala-netrâsu vâpîshu shad-aham nripaḥ, 148 «mâ sma yâtam vihâya 'asmân!» iti phût kurvatîshv iva utkshipta-vîci-hastâsu hansa-sârasa-nisvanaiḥ. 149

saptame 'hni sa yuktyâ tâm priyâm tatra 'anayad grihe, bhûrloka-prâpinî yatra sâ yantra-varavâpikâ. 150 tatra kanthe grihîtvâ tâm, tasyâm vâpyâm nipatya sah uttasthau sva-purodyâna-vâpî-madhyât tayâ saha. 151 tatra kântâ-sakham prâptam tam drishtvâ, 'udyânapâlakâh hrishtâs tad mantrine gatvâ jagadur Dîrghadarçine. 152 so 'py etya pâda-patitas tam ânîtepsitânganam drishtvâ, prâveçayad mantrî sapauro 'bhyantaram nripam. 153 «aho! sâ 'eshâ katham prâptâ râjñâ divyânganâ 'amunâ, «vyomni 'iva vidyud abdhau yâ kshana-driçyâ mayâ 'îkshitâ? 154 «yad yasya likhitam dhâtrâ lalâţâksharapanktishu, «tad avaçyam asambbâvyam api tasya 'upatishthate.» 155

ity atra mantrimukhye 'smin dhyâyaty, anya-jane 'pi ca divyastrî-prâpti-sâçcarye râjâgamana-sotsave, 156 sâ Mṛigânkavatî dṛishṭvâ tam sva-deçâgatam nṛipam, iyesha pūrṇa-saptâhâ yâtum Vaidyâdharîm gatim. 157 na 'âvir âsîc ca vidyâ sâ smṛitâpy utpatanî tadâ, tataḥ sâ mushitâ 'iva 'atra vishâdam agamat param. 158 «kim akasmâd vishaṇṇâ 'iva dṛiçyase? vada me, priye!» ity uktâ tena ràjñâ sâ Vidyâdhary evam abravît: 159 «sthitâ 'aham çâpa-muktâpi tvat-snehâd yadi yac ciram, «tena vidyâ mama bhrashṭâ, nashṭâ divya ca sa gatiḥ.» 160 tac çrutvâ, «hanta! siddhâ 'iyam mama Vidyâdharî», 'iti saḥ râjâ tato Yaçaḥketuḥ pūrṇam cakre mahotsavam. 161

tad drishtvá Dîrghadarçî sa mantrî gatvâ griham, niçi çayanîya-gato 'kasmâd hritsphotena vyapadyata. 162 tato 'nubhûya tac-çokam, dhrita-râjya-bharah svayam Yaçahketuç ciram tasthau sa Mrigânkavatî-sakhah. 163

ity etâm kathayitvâ
mârge tasmai kathâm sa Vetâlaḥ,
avadat punas Trivikrama=
senam nripatim tam ańsa-gataḥ: 164
«tad brûhi, bhûpate, me:
«sampanne svâminas tathâ 'abhyudaye,
«hridayam sapadi sphuţitam
«tasya mahâmantrinaḥ kim? iti. 165
««divyastrî na mayâ kim
««prâptâ?» 'iti çucâ asphuţad hridayam?
«kim vâ râjyam abhîpso
«râjâgama-jena duḥkhena? 166
Abhandl. d. DMG. IV, 5.